

### ASi-5 Digitales E/A Modul mit selbstkonfigurierenden Anschlüssen

Sensoren und Aktuatoren können in beliebiger Kombination angeschlossen werden

Optional Zuweisung einer festen Konfiguration der Ein- und Ausgänge über Software möglich

Bis zu 16 digitale Eingänge, abhängig von der Konfiguration

Bis zu 16 digitale Ausgänge, abhängig von der Konfiguration

Kostengünstige Lösung in IP20

ASi-5 – Hohe Datenbreite, kurze Zykluszeiten

#### Kompatibel mit ASi Modulen aller ASi Generationen



(Abbildung ähnlich)



| Abbildung |  | Hauptan-<br>wendung <sup>(1)</sup> | Eingänge<br>digital | digital  | Eingangs-<br>spannung<br>(Sensor-<br>vers.) (2) |         |         | ASi<br>Adresse <sup>(5)</sup> | Artikel Nr. |
|-----------|--|------------------------------------|---------------------|--|---|---------|---------|-------------------------------|-------------|
|           | IP20,<br>22,5 mm x 114 mm,<br>6 x 4 Kontakte,<br>ASi-5 | Schaltschrank                      | abhängig            | bis zu 16 x<br>elektronisch,<br>abhängig von<br>der Konfigu-<br>ration | aus AUX   | aus AUX | Klemmen | 1 ASi-5<br>Adresse            | BWU3884     |

#### (1) Hauptanwendung

#### Schaltschrank:

Kosten optimierte Module bei denen die Versorgungsspannung der Sensoren und Aktoren über zusätzliche Rangierklemmen angeschlossen werden. Optimaler Einsatz im Zentralen Schaltschrank.

Optimaler Einsatz in Vorschaltkästen. 3-Draht Sensoren oder Aktoren können direkt an den Klemmen im Modul ohne zusätzliche Rangierklemmen angeschlossen werden oder das Modul hat eine besonders flache Bauform.

- (2) **Eingangsspannung (Sensorversorgung):** Die Versorgung der Eingänge erfolgt entweder aus ASi oder aus AUX (24 V Hilfsenergie). Bei Versorgung aus ASi ist keine Verbindung zu Erde oder einem Fremdpotential erlaubt.
- (3) Ausgangsspannung (Aktuatorversorgung): Die Versorgung der Ausgänge erfolgt entweder aus ASi oder aus AUX (24 V Hilfsenergie). Bei Versorgung aus ASi ist keine Verbindung zu Erde oder einem Fremdpotential erlaubt.
- (4) ASi Anschluss: Die Anbindung an ASi und an AUX (24 V Hilfsenergie) erfolgt über das gelbe bzw. schwarze ASi Profilkabel mit Durchdringungstechnik oder über einen M12-Stecker (in IP20 über Klemmen).
- (5) ASi Adresse: 1 AB Adresse (max. 62 ASi-3 Teilnehmer mit erweiterter Adressierung je ASi Kreis), 2 AB Adressen (max. 31 ASi-3 Module mit 2 AB Adressen), Single Adressen (max. 31 ASi-3 Teilnehmer mit Standard-Adressierung je ASi Kreis), 1 ASi-5 Adresse (max. 62 ASi-5 Teilnehmer je ASi Kreis), gemischter Betrieb erlaubt (auf Kundenwunsch liefern wir die ASi Module auch mit speziellen ASi Profilen).

www.bihl-wiedemann.de Angaben ohne Gewähr Mannheim. 20.12.23 Seite 1



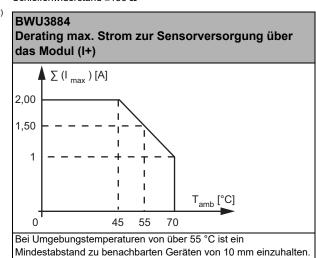
| Artikel Nr.               |            | BWU3884   |  |  |  |  |  |  |
|---------------------------|------------|---|--|--|--|--|--|--|
| Allgemeine Daten          |            |   |  |  |  |  |  |  |
| Gerätetyp                 |            | Ein- /Ausgang   |  |  |  |  |  |  |
| Anschluss                 |            |   |  |  |  |  |  |  |
| ASi / AUX Anschlus        | ss         | Push-in Klemmen   |  |  |  |  |  |  |
| Peripherieanschluss       |            | Push-in Klemmen   |  |  |  |  |  |  |
| Hauptanwendung            |            | Schaltschrank   |  |  |  |  |  |  |
| Länge der Anschlus        | sskabel    | E/A: unbegrenzt (1)   |  |  |  |  |  |  |
| ASi                       |            |   |  |  |  |  |  |  |
| Adresse                   |            | 1 ASi-5 Adresse   |  |  |  |  |  |  |
| Ab ASi Spezifikation      | n          | ASi-5   |  |  |  |  |  |  |
| ASi Prozessdatenb         |            | 2 Byte  |  |  |  |  |  |  |
| Bemessungsbetrieb         | osspannung | 30 V (18 31.6 V)  |  |  |  |  |  |  |
| Max. Stromverbrau         |            | 70 mA   |  |  |  |  |  |  |
| Max. Stromverbrau         | ch ohne    | 70 mA   |  |  |  |  |  |  |
| Sensor-/ Aktuatorve       | ersorgung  |   |  |  |  |  |  |  |
| AUX                       |            |   |  |  |  |  |  |  |
| Spannung                  |            | 24 V (18 30 V)  |  |  |  |  |  |  |
| Max. Stromverbrau         | ch         | 4,8 A   |  |  |  |  |  |  |
| Eingang                   |            |   |  |  |  |  |  |  |
| Anzahl                    |            | bis zu 16, abhängig von der Konfiguration   |  |  |  |  |  |  |
| Versorgungsspanni         | ung        | aus AUX   |  |  |  |  |  |  |
| Sensorversorgung          |            | kurzschluss- und überlastfest, gemäß EN 61131-2   |  |  |  |  |  |  |
| max. Strom zur            | bis +45 °C | $\sum (\ln) 2 A^{(2)}$  |  |  |  |  |  |  |
| Sensorversorgung          | bei +55 °C | Σ (In) 1,5 A <sup>(2)</sup>   |  |  |  |  |  |  |
| über das Modul<br>(I+)    | bei +70 °C | $\Sigma$ (In) 1 A <sup>(2)</sup>  |  |  |  |  |  |  |
| Schaltschwelle            |            | U<5 V (low)   |  |  |  |  |  |  |
| Scriatiscriwelle          |            | U>15 V (high)   |  |  |  |  |  |  |
| Ausgang                   |            | ( 0 )   |  |  |  |  |  |  |
| Anzahl                    |            | bis zu 16 x elektronisch, abhängig von der Konfiguration  |  |  |  |  |  |  |
| Versorgungsspanni         | ung        | aus AUX   |  |  |  |  |  |  |
| Ausgang                   |            | kurzschluss- und überlastfest, gemäß EN 61131-2   |  |  |  |  |  |  |
| Max. Ausgangs-            | bis +45 °C | 0,35 A pro Ausgang, ∑ (Out) 2,8 A <sup>(3)</sup>  |  |  |  |  |  |  |
| strom                     | bei +55 °C | 0,25 A pro Ausgang, Σ (Out) 2 A <sup>(3)</sup>  |  |  |  |  |  |  |
|                           | bei +70 °C |   |  |  |  |  |  |  |
| Anzeige                   | DCI 170 O  | 0,1 A pro Ausgang, ∑ (Out) 0,8 A <sup>(3)</sup>   |  |  |  |  |  |  |
| LED ASI (grün)            |            | an: ASi Spannung an   |  |  |  |  |  |  |
| LED ASI (glull)           |            | blinkend: ASi Spannung an, aber Peripheriefehler <sup>(4)</sup> oder Adresse 0  |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | blinkend: ASi Spannung an, aber Peripheriefehler (*) oder Adresse 0 aus: keine ASi Spannung                                   |  |  |  |  |  |  |
| LED FLT/FAULT (rd         | ot)        | an: ASi Adresse 0 oder ASi Teilnehmer offline   |  |  |  |  |  |  |
| 223 1 21/1/1021 (10       | ,,         | blinkend: Peripheriefehler <sup>(4)</sup>   |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | aus: ASi Teilnehmer online  |  |  |  |  |  |  |
| LED AUX (grün)            |            | an: 24 V <sub>DC</sub> AUX  |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | aus: keine 24 V <sub>DC</sub> AUX   |  |  |  |  |  |  |
| LEDs I/O1 I/On (grün/rot) |            | Zustand der Eingänge I1 I16 <b>oder</b> Ausgänge O1 O16, abhängig von der Konfiguration                                       |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | aus: der zugehörige Eingang oder Ausgang ist aus  |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | gelb: der zugehörige Eingang oder Ausgang ist an  |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | rot blinkend: Ausgangskurzschluss <sup>(4)</sup> am zugehörigen Ausgang (Anzeige hat Vorrang vor "Überlast Sensorversorgung") |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | rot: Überlast Sensorversorgung <sup>(4)</sup> (bei gleichzeitigem "Ausgangskurzschluss" hat die Anzeige "rot                  |  |  |  |  |  |  |
|                           |            | blinkend" an der zugehörigen LED Vorrang)   |  |  |  |  |  |  |

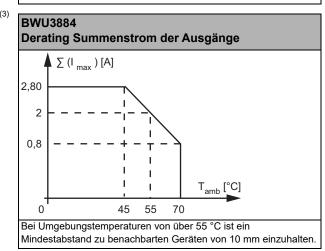
Bihl+Wiedemann GmbH · Floßwörthstr. 41 · D-68199 Mannheim · Tel.: 0621/33996-0 · Fax: 0621/3392239 · eMail: mail@bihl-wiedemann.de
Seite 2 Mannheim, 20.12.23 Angaben ohne Gewähr www.bihl-wiedemann.de



| Artikel Nr.  | BWU3884  |
|--|--|
| Umwelt   |  |
| Angewandte Normen  | EN 61000-6-2<br>EN 61000-6-3<br>EN 61131<br>EN 60529 |
| Betriebshöhe üNN   | max. 2000 m  |
| Verwendbar mit passiv sicher<br>geschalteter AUX Leitung bis<br>SIL3/PLe | ja <sup>(5)</sup>                                    |
| Umgebungstemperatur  | -30 °C +55 °C  |
|  | (bis max. +70 °C) (2) (3) (6)                        |
|  | keine Betauung erlaubt                               |
| Lagertemperatur  | -25 °C +85 °C  |
| Gehäuse  | Kunststoff, Klemmschienengehäuse                     |
| Verschmutzungsgrad   | 2  |
| Schutzart  | IP20   |
| Zulässige Feuchtigkeits-<br>beanspruchung                                | gemäß EN 61131-2                                     |
| Isolationsspannung   | ≥500 V   |
| Gewicht  | 120 g  |
| Maße (B / H / T in mm)   | 22,5 / 99 / 114                                      |

<sup>(1)</sup> Schleifenwiderstand ≤150 Ω





#### (4) Siehe Tabelle "Peripheriefehler-Meldung"

(5) BWU3884 ab Identnr. 18860; das Modul ist für den Einsatz in Pfaden mit passiv sicher geschalteter AUX Leitung geeignet, da ein Fehlerausschluss für die Verbindung der beiden Potentiale ASi und AUX angenommen werden kann.

Bihl+Wiedemann GmbH · Floßwörthstr. 41 · D-68199 Mannheim · Tel.: 0621/33996-0 · Fax: 0621/3392239 · eMail: mail@bihl-wiedemann.de www.bihl-wiedemann.de Angaben ohne Gewähr Mannheim, 20.12.23 Seite 3



 $^{(6)}$  Maximale Umgebungsbetriebstemperatur +55  $^{\circ}$ C gemäß UL-Zertifikat für den Einsatz in den USA und Kanada.

#### Verdrahtungsregeln

|  | Push-in Klemmen, 2-/3-/4-polig (Rastermaß 5 mm) |  |  |  |  |  |  |
|--|---|--|--|--|--|--|--|
| Allgemein  |   |  |  |  |  |  |  |
| Nennquerschnitt  | 2,5 mm <sup>2</sup>                             |  |  |  |  |  |  |
| Leiterquerschnitt  |   |  |  |  |  |  |  |
| Leiterquerschnitt starr  | 0,2 2,5 mm <sup>2</sup>                         |  |  |  |  |  |  |
| Leiterquerschnitt flexibel   | 0,2 2,5 mm <sup>2</sup>                         |  |  |  |  |  |  |
| Leiterquerschnitt flexibel, mit  | ohne Kunststoffhülse: 0,25 2,5 mm <sup>2</sup>  |  |  |  |  |  |  |
| Aderendhülse   | mit Kunststoffhülse: 0,25 2,5 mm <sup>2</sup>   |  |  |  |  |  |  |
| 2 Leiter flexibles gleichen<br>Querschnitts, flexibel, mit<br>TWIN-Aderendhülsen | mit Kunststoffhülse: 0,5 1,5 mm <sup>2</sup>    |  |  |  |  |  |  |
| AWG  | 24 14   |  |  |  |  |  |  |
| Abisolierlänge der Leitungen   | 10 mm   |  |  |  |  |  |  |

| UL-Spezifikationen (UL508)<br>BWU3884 |  |
|---------------------------------------|--|
|                                       | Eine isolierte Spannungsquelle mit einer PELV- / SELV-Spannung ≤30 V <sub>DC</sub> muss durch eine 3 A Sicherung abgesichert sein.  Diese ist nicht notwendig, wenn eine Class 2 - Spannungsversorgung verwendet wird. |
| Allgemein                             | Das UL Zeichen beinhaltet nicht die Sicherheitsprüfung durch Underwriters Laboratories Inc.  |

| Artikel Nr. | Peripheriefehler-Meldung  |                     |                    |  |  |  |  |
|-------------|---------------------------|---------------------|--------------------|--|--|--|--|
|             | Überlast Sensorversorgung | Ausgangskurzschluss | AUX Spannung fehlt |  |  |  |  |
| BWU3884     | •                         | •                   | •                  |  |  |  |  |

#### Programmierung: ASi Bitbelegung

| Artikel Nr. | Byte | Bit     |     |     |     |     |     |     |    |
|-------------|------|---------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
|             |      | D7      | D6  | D5  | D4  | D3  | D2  | D1  | D0 |
|             |      | Eingang |     |     |     |     |     |     |    |
| BWU3884     | 0    | 18      | 17  | 16  | 15  | 14  | 13  | 12  | I1 |
| BWU3884     | 1    | I16     | l15 | I14 | I13 | l12 | l11 | I10 | 19 |

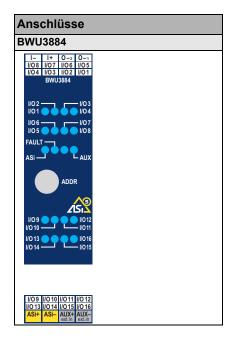
| Artikel Nr. | Byte | Bit     |     |     |     |     |     |     |    |
|-------------|------|---------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
|             |      | D7      | D6  | D5  | D4  | D3  | D2  | D1  | D0 |
|             |      | Ausgang |     |     |     |     |     |     |    |
| BWU3884     | 0    | O8      | 07  | O6  | O5  | 04  | O3  | 02  | 01 |
| BWU3884     | 1    | O16     | O15 | 014 | O13 | O12 | 011 | O10 | O9 |

Bihl+Wiedemann GmbH · Floßwörthstr. 41 · D-68199 Mannheim · Tel.: 0621/33996-0 · Fax: 0621/3392239 · eMail: mail@bihl-wiedemann.de
Seite 4 Mannheim, 20.12.23 Angaben ohne Gewähr www.bihl-wiedemann.de

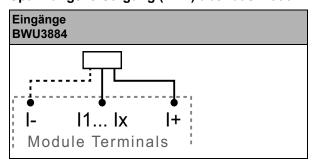


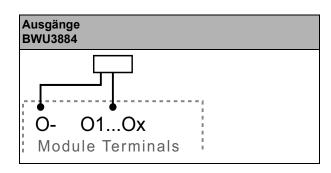
#### **Anschlussbelegung**

| Bezeichnung                               | Bedeutung  |
|---|--|
| lx  | digitaler Eingang x  |
| Ox  | digitaler Ausgang x  |
| I+, I-, I+ <sub>n</sub> , I- <sub>n</sub> | Sensorversorgung   |
| O- <sub>n</sub>                           | Bezugspotential für Ausgänge (PNP)                           |
| AUX+ <sub>ext.in</sub>                    | Versorgungsspannung, erzeugt aus externer Spannung, Pluspol  |
| AUX- <sub>ext.in</sub>                    | Versorgungsspannung, erzeugt aus externer Spannung, Minuspol |
| ASi+, ASi-                                | Anschluss an ASi Bus   |
| ADDR                                      | Anschluss für ASi-5 Adressiergerät                           |
| n.c. (not connected)                      | nicht verwendet  |



#### Spannungsversorgung (PNP) über das Modul







#### Hinweis

Die Eingänge müssen aus AUX+ versorgt werden



#### Hinweis

Um passive Sicherheit erreichen zu können, muss das Gerät in einem Schaltschrank mit Schutzart IP54 oder höher montiert werden!

Bihl+Wiedemann GmbH · Floßwörthstr. 41 · D-68199 Mannheim · Tel.: 0621/33996-0 · Fax: 0621/3392239 · eMail: mail@bihl-wiedemann.de www.bihl-wiedemann.de Angaben ohne Gewähr Mannheim, 20.12.23 Seite 5



#### Zubehör:

• ASi-5/ASi-3 Handadressiergerät (Art. Nr. BW4925)